# Fact Sheet - Lao

# ການເຮັດໜັນຊາຍ

Vasectomy



ການເຮັດໝັນຊາຍແມນຫຍັງ?

ການເຮັດໝັນຊາຍແມ່ນການຜ່າຕັດທີ່ຜູ້ຊາຍເຮັດ ເພື່ອວ່າ ເຂົາເຈົ້າຈະບໍ່ສາມາດເຮັດໃຫ້ແມ່ຍິງຕັ້ງທ້ອງໄດ້. ອັນນີ້ ແມນການຄຸມກຳເນີດແບບຖາວອນ.

ການເຮັດໝັນຊາຍເຮັດວຽກແບບໃດ?

ມັນປ້ອງກັນບໍ່ໃຫ້ເຊື້ອສະເປີ້ມເດີນທາງອອກຈາກລູກອັນທະ (ໄຂຫາ) ແລະເຂົ້າໄປໃນນ້ຳເຊື້ອ. ຖ້າວ່າບໍ່ມີເຊື້ອສະເປີມໃນນ້ຳເຊື້ອ, ແມ່ຍິງກໍບໍ່ສາມາດຕັ້ງທ້ອງໄດ້. ມັນຈະບໍ່ປຸ່ງນແປງຄວາມສາມາດໃນ ການມີຄວາມສຸກທາງເພດຫຼືຫຼັງນຳເຊືອ.

ມັນເຮັດວຽກໄດ້ດີປານໃດ?

ການເຮັດໝັ້ນຊາຍເຮັດວຽກໄດ້ດີຫຼາຍ. ມັນເປັນຜົນໄດ້ເກີນ 99%.

ຈະເກີດຫຍັງຂຶ້ນເມື່ອທານເຮັດໝັນຊາຍ?

ການເຮັດໝັນຊາຍແມ່ນການຜ່າຕັດແບບ ທຳມະດາ ທີ່ໃຊ້ເວລາປະມານ 20-40 ນາທີ. ປົກກະຕິຈະເຮັດໂດຍການກິດປະສາດ ຫຼືໃສ່ຢາມຶນ, ແຕ່ວາບາງ ທີ່ກໍໃຊ້ວິທີວາງຢາສະຫຼືບ. ທານໝໍຈະຕາເປີດດ້ານໜ້າຂອງ ໄຂຫຳຂອງຜູ້ຊາຍ, ຕັດແລະປິດທາງປາຍຂອງທໍ່ທີ່ເກັບເຊື້ອສະເປີມ. ການຜ່າເປີ້ດ ເຂົ່ຫາຈະຖືກປິດໂດຍການຫຍິບແລະກິດປາຍໜັງໃຫ້

ຫຼັງຈາກຜ່າຕັດແລ້ວ, ຜູ້ຂາຍອາດຈະຖືກຂໍໃຫ້ຖ້າຢູ່ທີ່ສູນເປັນເວລາ ຮອດສອງຊື່ວ ໂມງ. ຢາແກປວດແລະການໃສ່ສົ່ງຊັ້ນໃນຮັດໄວ ອາດຊ່ວຍບັນເທົາການເຈັບລົງໄດ້.

ຫຼັງຈາກເຮັດໝັນ

ຜູ້ຊາຍຄວນພັກຜອນສອງສາມມື້ແລະຫຼີກເວັ້ນການອອກ ແຮງທາງຮາງກາຍແບບໜັກເປັນເວລາໜຶ່ງອາທິດ. ທ່ານໝໍຈະບອກລາວວ່າຍາມໃດຈຶ່ງສາມາດອາບນ້ຳຝັກ ບົວຫຼືອາບນ້ຳໄດ້, ຍາມໃດຈຶ່ງເອົາຜ້າພັນແຜອອກໄດ້, ແລະຍາມໃດຈຶ່ງຈະຮ່ວມເພດໄດ້ຄືນ.

ຕອນໃດມັນຈຶ່ງຈະເປັນຜົນ?

ຜູ້ຊາຍອາດຈະມີເຊື້ອສະເປີມຢູ່ລະຍະໜຶ່ງຫຼັງຈາກຜ່າຕັດ. ອາດຈະຕ້ອງຫຼັ່ງນ້ຳເຊື້ອເຖິງ 20 ຄັ້ງກອນຈະປາສະຈາກຕົວເຊື້ອ. ລາວຕ້ອງເອົາຕົວຢ່າງນໍາເຊື້ອຂອງລາວໄປໃຫ້ຫ້ອງທິດລອງກວດເບິ່ງ ສອງເດືອນຫຼັງຈາກຜ່າຕັດ. ລາວອາດຕ້ອງໃຊ້ວິທີການຄຸມກຳເນີດແບບ ອື່ນ, ເຊັ່ນໃຊ້ຖິງອະນາໄມ, ຈີນກວາຜົນການກວດຈະສະແດງໃຫ້ເຫັນ ວ່ານ້ຳເຊື້ອຂອງລາວບໍ່ມີຕິວເຊື້ອສະເປີມແລ້ວ.

<mark>ມີຕືນຂ້າງຄຸງງຫຍັງບໍ?</mark> ອາດມີການເຈັບແດ່ເລັກນ້ອຍ, ມີການໃຄ່ແລະມີຮອຍຊ້ຳຢູ່ສອງສາມ ມື້ຫຼັງຈາກຜາຕັດ. ຜົນຂ້າງຄຽງທີ່ຮ້າຍແຮງນັ້ນເກີດຂຶ້ນຍາກ.

ຈະເກີດຫຍັງຂຶ້ນຖາມັນບໍ່ເຮັດວຸເກ?

ປະມານໜຶ່ງໃນການເຮັດໝັນ 500 -1,000 ຄັ້ງຈະລົ້ມເຫຼວແລະຜູ້ ຊາຍອາດຈະຍັງຈະເລີນພັນຢູ່ຫຼືເກີດເປັນຈະເລີນພັນຄືນມາໄດ້ອີກ. ຕາມທຳມະດາ ແລ້ວ ເລື້ອງນີ້ຈະຮູ້ໄດ້ຈາກຜົນການກວດສາມເດືອນ ຫຼັງການຜ່າຕັດ, ແຕ່ມັນອາດເກີດຂຶ້ນຍາມໃດກໍໄດ້.

ການເຮັດໝັນຊາຍສາມາດປີນຄືນໄດບໍ?

ບາງເທື່ອການເຮັດໝັນຊາຍກໍສາມາດປິ້ນຄືນໄດ້ແຕ່ວ່າເຖິງວ່າການ ຜາຕັດເຮັດໄດ້ຜົນ, ກໍບໍ່ມີການຮັບປະກັນວາຜູ້ຊາຍຄົນນັ້ນຈະສາມາດ ເປັນພໍ່ຂອງເດັກໄດ້ອີກ. ຖ້າຜູ້ຊາຍຄິດວ່າມີເປີ້ເຊັນວ່າຕືນເອງອາດຈະ ຢາກເປັນພໍ່ໃນອະນາຄົດ ລາ້ວບໍ່ຄວນເຮັດໝັນຊາຍ.

ທານຈະໄປເຮັດໝັນຊາຍໄດຢູໃສ?

ທ່ານໝໍ້ທ້ອງຖິ່ນຫຼືຄລີນິກວາງແຜ່ນຄອບຄົວສາມາດສິ່ງທ່ານໄປເຮັດ ໝັນຊາຍໄດ້. ຜູ້ຊາຍບໍ່ຈຳເປັນຕ້ອງຂໍອະນຸຍາດຈາກຄູ່ຄອງກ່ອນເຮັດ ໝັນຊາຍ.

ຖ້າຕ້ອງການຂໍ້ມູນເພີ້ມເຕີມ

- ໃຫ້ຕິດຕໍ່ສາຍສິນທະນາຂອງພະແນກວາງແຜນຄອບຄົວແຫງລັດ NSW ທີ່ເລກ ໂທ 1300 658 886 ຫຼືເຂົ້າໄປເບິ່ງ www.fpnsw.org.au/talkline
- NRS (ສໍາລັບຄົນພິການຫູ) 133 677 ຫຼືໄປທີ່ຄລີນິກວາງແຜນຄອບຄົວໃກ້ບ້ານທ່ານ

#### www.fpnsw.org.au | talkline 1300 658 886 | bookshop

ບໍລິການປິ່ນປົວ&ໃຫ້ ຂໍ້ມູນ | ສຶກສາ ຝຶກງານ | ຄົ້ນຄວ້າ | ພັດທະນາສາກິນ

ພະແນກວາງແຜນຄອບຄົວ ຣັດ NSW ແມ່ນອີງການທີ່ບໍ່ຫວັງຜົນກຳໄລ ໄດ້ຮັບການອຸປະຖຳໂດຍກະຊວງສາທາຣະນະສຸກ ຣັດ NSW.





# Fact Sheet - English

# **VASECTOMY**



# What Is A Vasectomy?

A vasectomy is an operation that men can have so that they cannot make a woman pregnant. It is a permanent form of contraception.

#### **How Does A Vasectomy Work?**

It prevents sperm from travelling out of the testes (balls) and into the semen. If there are no sperm in the semen, a woman cannot become pregnant. It does not change a man's ability to enjoy sex or to ejaculate.

#### How Well Does It Work?

A vasectomy works very well. It is more than 99% effective.

# What Happens When You Have A Vasectomy?

A vasectomy is a simple operation that takes about 20-40 minutes. It is usually done under sedation or a local anaesthetic, but it can be done under a general anaesthetic. The doctor makes a small opening in the front of the man's scrotum, and cuts and seals the ends of the tubes that carry the sperm. The opening in the scrotum is closed with a stitch or by pressing the skin edges together.

After the operation, the man may be asked to wait at the centre for up to two hours. Pain-killing medication and tight-fitting supportive underpants can help relieve any soreness.

# After The Vasectomy

The man should rest for a few days and avoid any heavy physical exercise for one week. The doctor will tell him when he can shower or bathe, when to remove the dressing, and when he can have sexual intercourse again.

#### When Will It Be Effective?

A man will still have sperm for some time after the operation. It may take as many as 20 ejaculations to clear. He has to take a sample of his semen to a pathology laboratory for testing two months after the operation. He will need to use another form of contraception, e.g. condoms, until tests show his semen has no sperm in it.

# **Are There Any Side Effects?**

There may be slight soreness, swelling and bruising that lasts for a few days after the operation. Serious side effects are rare.

#### What If It Doesn't Work?

About one in every 500-1,000 Vasectomies fail and the man may stay fertile or become fertile again. Normally this is picked up in the tests three months after the operation, but it can happen at any time.

### Can A Vasectomy Be Reversed?

Sometimes a vasectomy can be reversed but even if the operation is successful, there is no guarantee that the man will then be able to father a child. If a man thinks there is any chance he may want to father children in the future he should not have a vasectomy.

### How Do You Get A Vasectomy?

A vasectomy referral can be arranged through a local doctor or Family Planning clinic. A man does not need permission from his partner to have a vasectomy.

#### For Further Information

- Contact the Family Planning NSW Talkline on 1300 658 886 or go to www.fpnsw.org.au/talkline
- NRS (for deaf) 133 677
- Or visit your nearest Family Planning clinic

Reviewed: June 2014 | FPNSW 06/14

The information in this Factsheet has been provided for educational purposes only. Family Planning NSW has taken every care to ensure that the information is accurate and up-to-date at the time of publication. Individuals concerned about any personal reproductive or sexual health issue are encouraged to seek advice and assistance from their health care provider or visit an Family Planning NSW clinic.

#### www.fpnsw.org.au | talkline 1300 658 886 | bookshop

 $\label{lem:clinical services & information | education \& training | research | international development \\ \textit{Family Planning NSW} is a not-for-profit organisation funded by the NSW Ministry of Health \\ \\$ 

